

chefin



**FRAUEN IM FOKUS:
GENDER MEDIZIN**

30. SEPTEMBER 2009

**INTERNATIONALES KONTAKTTREFFEN
IN BRÜNN**

27. AUGUST 2009

**MUTTER-FIRMA-KIND – NEUER LEITFADEN
FÜR UNTERNEHMERINNEN**



KommR Brigitte Jank, Präsidentin der Wirtschaftskammer Wien

wirtschaftsfaktor gesundheit

Die Qualität der medizinischen Versorgung und die Finanzierung des Gesundheitswesens stehen seit Jahren im Zentrum der öffentlichen Debatte. Parallel dazu wird Gesundheit zum zunehmend bedeutenden Wirtschaftsfaktor. Österreichweit werden in diesem Bereich bereits 35 Milliarden Euro pro Jahr erwirtschaftet und damit rund zwölf Prozent des BIP. Bis zum Jahr 2020 rechnen Experten mit einem Anstieg auf knapp 70 Milliarden Euro. Ökonomen sehen im Thema Gesundheit einen der größten Innovations- und Technologietreiber der Zukunft – mit positiven Auswirkungen auf den Arbeitsmarkt und Geschäftschancen unzähliger Betriebe. Der Wirtschaftsstandort Wien wird von dieser Entwicklung maßgeblich profitieren, denn er verfügt über eine exzellente Basis. Die ‚Wiener Medizin‘ genießt weltweit größte Reputation.

Eine aktive Gesundheitspolitik muss diesen Erfolgsweg gezielt unterstützen. Dazu gehört auch, dass fachlich nicht gerechtfertigte Differenzierungen zwischen privaten und öffentlichen Gesundheitseinrichtungen abgeschafft werden müssen. Heute sehen sich private Gesundheitsbetriebe in Österreich immer noch anderen Regelungen und Standards unterworfen als öffentliche. So unterliegen private Ambulatorien strengeren Auflagen in Bezug auf Hygiene und sanitätsbehördliche Anforderungen als große Gruppenpraxen. Privatkliniken erhalten zudem je nach Bundesland zwischen 30 und 50 Prozent weniger Mittel aus der Sozialversicherung. Gleiches Entgelt für gleiche Leistung muss das Ziel sein. Auf der anderen Seite kommt der Präventivmedizin eine entscheidende Bedeutung zu. Dass Vorbeugen besser ist als Heilen und Kosten spart, wird immer mehr Menschen bewusst, besonders Frauen. Auch die Gesundheitswirtschaft hat das längst erkannt – die Gesundheitspolitik hat hier noch Nachholbedarf.

zuschuss zur kinder- betreuung steuerfrei – auch per gutschein

Seit 01.04.09 können Unternehmen ihren MitarbeiterInnen bis zu 500 Euro pro Jahr und Kind steuerfrei für Kinderbetreuung zuschießen - auch mittels Gutschein. ‚Bislang schluckte die Steuer viel. Mit dem Gutschein kommt der volle Betrag MitarbeiterInnen und Unternehmen zugute‘, so Ursula Würzl, Geschäftsführerin von Accor Services. Der von Accor vor acht Jahren eingeführte Gutschein Ticket Junior wird bereits in über 1.700 Kinderbetreuungseinrichtungen akzeptiert. Eine Informationsplattform bietet zusätzlich Hilfe bei der Suche nach qualifizierter Kinderbetreuung (auch für die Ferien). Der gesamte administrative Aufwand vom Gutscheindruck bis zur Abrechnung ist im Accor-Service inkludiert.

Kontakt: Ursula Würzl, Accor Services Austria GmbH
Tel. 01 814 34 43, Fax 01 814 34 30
info@accorservices.at, www.accorservices.at

wissen am puls der zeit

Das neue Kursbuch des WIFI Wien ist da. Packen Sie's an: 3.000 Kurse, Lehrgänge und Seminare machen Sie fit für die täglichen Herausforderungen in Ihrem Unternehmen.

Das WIFI der Wirtschaftskammer Wien ist der Partner der Wiener Unternehmen für berufliche Aus- und Weiterbildung – von der Lehre bis zum akademischen Abschluss. Das neue Kursbuch bietet eine Fülle an neuen Angeboten und für jede berufliche Herausforderung quer durch alle Branchen die passende Weiterbildungsmöglichkeit: von A wie Access über K wie Kundenbindung bis Z wie Zeitmanagement.



Übrigens: Ihren EPU-Erfolgsscheck können Sie für das gesamte Angebot aus dem Kursbuch einlösen!
WIFI-Kursbuch: Jetzt gratis anfordern unter 01/476 77-5554 oder www.wifiwien.at.

frauen sache

Frauen und Männer sind verschieden – auch und gerade in biologischer Hinsicht. Man sollte meinen, dass dies allgemein bekannt sei. Pharmaindustrie und Schulmedizin sind sich dessen aber noch gar nicht so lange bewusst. Wieder waren es Frauen, die das Thema in Fachkreisen und in der Öffentlichkeit aufs Tapet brachten. In unserer Veranstaltung **„Gender Medizin“** (siehe Seite 5) werden uns zwei hervorragende Expertinnen mit der neuen Art von Frauengesundheit näher vertraut machen.

Ihrer biologischen Disposition verdanken es Frauen auch, dass Kinderbetreuung nach wie vor zu ihren Hauptaufgaben gezählt wird. Im Rahmen unseres **„Digitalen World Cafés“** stellten wir die Frage: ‚Wie flexibel soll Kinderbetreuung für Unternehmerinnen sein?‘. 160 Personen (darunter 15 Männer!) teilten uns ihre Meinung mit: Benötigt wird flexible Betreuung vor allem für Kinder von zwei bis zehn Jahren

speziell während der Ferien oder nach 17.00 Uhr. Obwohl mit den eigenen Verwandten die besten Erfahrungen gemacht wurden, wünschen sich die Befragten vor allem möglichst kostengünstige Kindergarten- und Hortplätze, die jeweils nahe der Wohnung oder der Schule gelegen sein sollten. Serviceagenturen, die das Finden geeigneter Betreuungsplätze wesentlich erleichtern, haben nur wenige in Anspruch genommen (Detailauswertung siehe www.fraunderwirtschaft.at).

Die neue **Broschüre „Mutter-Firma-Kind“** möchte Unternehmerinnen beim Managen ihrer familiären Aufgaben unterstützen. Neben allgemeinen Erklärungen zu Familienleistungen der öffentlichen Hand enthält sie auch eine Reihe von nützlichen Kontaktadressen zu verschiedenen Service-Einrichtungen. Bestellung siehe letzte Seite.

> Pool →

Kooperations-Service
der Wirtschaftskammer Wien
wko.at/wien/pool

Unter dem Motto **GEMEINSAM STATT EINSAM** haben bereits zahlreiche Unternehmen, die gemeinsam weiterkommen wollen, über das **POOL-Kooperations-Service** zusammengefunden.



Elisabeth Partl, Gründerin & Leiterin von
aneli (2.R.3.v.l.) mit ihren Partnerinnen

Eines von vielen Erfolgsbeispielen:

aneli ist ein Ausbildungszentrum für pädagogische und soziale Berufe und eine Praxisgemeinschaft, in der Menschen in verschiedenen Lebenslagen und mit Hilfe der unterschiedlichsten Therapie-, Beratungs- und Behandlungsformen Hilfe geboten wird. Mit Hilfe des **POOL** ist es gelungen, das Angebot der Praxisgemeinschaft noch breiter zu fächern: So bietet etwa die Schreibpädagogin Ruth Reuter kreative Schreibwerkstätten an und Christine Schlotter wiederum ist eingetragene Mediatorin sowie Kommunikationstrainerin.



Donnerstag, 27.08.09
ab 08.00 Uhr
Fahrt nach Brünn



Internationales Kontakttreffen in Brünn

Frau in der Wirtschaft organisiert im Rahmen der Unternehmerinnenplattform Wien-Bratislava-Brünn und des EU-Projekts ECONET INNOVATIVE eine Fahrt nach Brünn. Die ‚Unternehmerinnen-Plattform Wien-Bratislava-Brünn‘ wurde 2005 als internationales Kontakt- und Kooperationsforum für Unternehmerinnen aus den drei Regionen in der Frau in der Wirtschaft Wien gegründet.

Programmablauf (Änderungen vorbehalten)

- 08.00 Abfahrt in Wien
- 10.30 Ankunft in der Wirtschaftskammer Region Brno - Begrüßung und kurze Vorstellung des EU-Projekts ECONET INNOVATIVE
- 11.00 - Business Round Table International - alle österreichischen und tschechischen Teilnehmerinnen stellen sich und ihr Unternehmen kurz vor
- 13.00 Lunch mit kleinen Erfrischungen
- 13.30 Möglichkeit zu einem kurzen Besuch der Modemesse oder zu Kontaktgesprächen
- 14.30 - Lernen Sie Brünn, die Wirtschafts- und Kulturmetropole der Region
- 18.00 Mähren, näher kennen (alternativ Besichtigung des Stadtzentrums oder der Festung Spielberg)
- 18.00 Abfahrt aus Brünn
- 20.00 Ankunft in Wien

Anreise mit Bus (Transferkosten: EUR 29,-). Anmeldung siehe letzte Seite oder über www.frauinderwirtschaft.at bis Mittwoch, 19.08.09.

Montag, 07.09.09
19.00 Uhr - Kursstart

John Harris Fitness ‚Am Schillerplatz‘
 Nibelungengasse 5, 1010 Wien



‚Schlank ohne Diät‘

John Harris Fitness bietet diesen 10-Wochen-Kurs zur langfristigen Umstellung der Ernährungs- und Bewegungsgewohnheiten als Spezialangebot für FiW-Mitglieder und ihre Partner an (Nachweis der Mitgliedschaft ist die FiW-Mitgliedsnummer). Kursleitung: Rudolf Frint, dipl. Ernährungscoach und Fitness-Trainer

Kosten: EUR 349,- (inkl. MwSt.).

Diese beinhalten 10 Theoriestunden (Leitung Rudolf Frint), eine 3-Monatsmitgliedschaft bei John Harris Fitness ‚Am Schillerplatz‘ mit unbeschränkter Trainingsmöglichkeit sowie das gesamte Informationsmaterial - u.a. auch Bücher von Univ.Doz. Dr. Ingrid Kiefer.

Anmeldung direkt bei Herrn Frint: Tel. 0650/713 21 73 oder frint.rudolf@gmx.at

Donnerstag, 17.09.09
18.30 Uhr
WIFI Wien

**Akademie für Kleinstunternehmerinnen –
 kostenloser Informationsabend**

WIFI Wien und Frau in der Wirtschaft machen Kleinstunternehmerinnen fit für den Erfolg. Praxisnahes und umfangreiches Wissen für die ‚One-woman-show‘. Die Akademie richtet sich an Unternehmerinnen, die bis zu drei Jahre am Markt sind und keine MitarbeiterInnen beschäftigen.

Neben Businessplan, Marketing, Kooperation und Networking stehen Zeit- und Selbstmanagement auf dem Programm des berufsbegleitenden Lehrgangs.

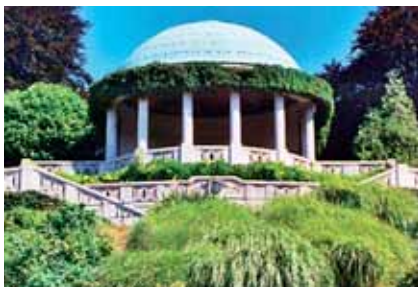
Mit Hilfe von Coachings und Erfahrungsaustausch können die Teilnehmerinnen ihre Kenntnisse optimal in die Praxis umsetzen.

Nächster Lehrgang: 02.10.2009 bis 15.01.2010

Kosten: EUR 590,- für 45 Lehreinheiten

Anmeldungen und Informationen: kursinfo@wifwien.at, Tel. 01/476 77-5555

Freitag, 18.09.09
16.00 Uhr
Treffpunkt: Musikpavillon
Baden bei Wien - Kurpark



Anlässlich des 5. NÖ Baumtages: Führung zu den Pflanzen-Highlights im Kurpark Baden

Der NÖ Baumtag spricht sowohl ExpertInnen als auch interessierte Laien an. Die Fachtagung im Casino (09.00 - 17.00 Uhr) bietet eine bunte Palette an Kurzvorträgen rund um das Thema ‚Baum‘. Das Rahmenprogramm, eine Publikumsmesse mit zahlreichen Attraktionen, findet zeitgleich im Kurpark statt. Als Baumtag-Geschenk gibt es ein kleines Bergahorn-Bäumchen zum Mitnehmen.

Exklusiv für Frau in der Wirtschaft lädt Vorstandsmitglied DI Helene Vlasitz, die diesen Tag organisiert, zu einer kostenlosen Sonderführung durch den Kurpark ein. Mitglieder können außerdem die Fachtagung zum Preis von EUR 25,- (statt EUR 27,-) besuchen. Details zu Fachtagung, Messe und Anfahrt auf www.baumtag.at. Maximal 30 Teilnehmerinnen, Anmeldeschluss: 11.09.09, Anmeldung siehe letzte Seite oder über www.frauinderwirtschaft.at.

Mittwoch, 30.09.09
ab 18.30 Uhr
Volksbank Wien
Filiale Schottenring
 Schottenring 1, 1010 Wien



Univ.Prof. Dr. K. Gutiérrez-Lobos Univ.Prof. Dr. J. Strametz-Juraneck



Mag. M. Bauer

Frauen im Fokus: Gender Medizin

Gleich-Behandlung ist eine gesellschaftspolitische Forderung. Im Gesundheitsbereich ist sie aber nicht unbedingt erstrebenswert. Gender Medizin ist die erfolgversprechende Alternative. Erfahren Sie mehr darüber von unseren hochkarätigen Expertinnen.

Das Programm:

- 18.30 Sektempfang
- 18.50 Begrüßung
- 19.00 ‚Frauen im Fokus‘ - Mag. Martina Bauer stellt die Plattform Frau & Geld der Volksbank vor.
- 19.10 Vortrag ‚Was ist Gender Medizin?‘ - Univ.Prof. Dr. Karin Gutiérrez-Lobos ist Vizerektorin der Medizinischen Universität Wien, Fachärztin für Psychiatrie und Neurologie und Mitbegründerin der Plattform ‚Frauen für Frauen – Gesundheit im Brennpunkt‘ (www.frauenfuerfrauen.org)
- 19.40 Vortrag ‚Gender Medizin und Herzkreislauf-Erkrankungen‘ - Univ.Prof. Dr. Jeanette Strametz-Juraneck ist Fachärztin für Innere Medizin und Kardiologie an der Medizinischen Universität Wien und Vorsitzende der österreichischen Gesellschaft für geschlechtsspezifische Medizin (www.gendermedizin.at, www.institut-jurana.at)
- 20.10 Fragen aus dem Plenum
- 20.30 Buffet mit Weinverkostung und Networking
- 21.00 Veranstaltungsende

Wir danken den Referentinnen und der Volksbank Wien für die Kooperation. Anmeldung siehe letzte Seite oder über www.frauinderwirtschaft.at

Donnerstag, 08.10.09
19.00 Uhr
SECRETARY SEARCH
Personalberatung
Gesellschaft m.b.H.
 1040 Wien, Margaretenstraße 22/ 3
www.secretarysearch.at

FiW Business Round Table

Dies ist das perfekte Dinner für Frauen in der Wirtschaft. Am großen Tisch mit kleinem Schmankerl-Buffer (Einladung von secretarysearch) hat jede Teilnehmerin die Chance, drei Minuten lang ihr Anliegen oder ihr Angebot vorzustellen. Maximal 25 Teilnehmerinnen.

Wir danken GF Elisabeth Weghuber für die Kooperation. Anmeldung siehe letzte Seite oder über www.frauinderwirtschaft.at

**FRAU
UND GELD**

Wir beflügeln Ihr Business.

Die Volksbank Wien lebt regionale Verantwortung und sichert so die Entwicklung in der Region.

Wie das funktioniert?

„Mit Finanzierungen sichern wir das Wachstum der lokalen Wirtschaft. Basis dafür sind die Einlagen unserer Kunden. Das kommt allen Menschen in der Region zugute. Diese Wertschöpfung führt zu einer gesunden wirtschaftlichen Basis.“, so Frau Mag. Judith Hellmeier, Kommerzkundenbetreuerin der Volksbank Wien. Daher sind

Klein- und Mittelbetriebe der Region eine wichtige Zielgruppe. „Wir betreuen KMUs nicht nur im Hinblick auf die richtige Finanzierung sondern stehen auch für Fragen zu Förderungen, Zahlungsverkehr, Betriebliche Vorsorge und vielem mehr zur Verfügung. Bequem und einfach alles aus einer Hand ist unsere Devise.“

Dass dieses Konzept funktioniert, beweist eine unabhängige Studie des Finanz Marketing Verband Österreich (FMVÖ), der die Volksbank zum 3. Mal in Folge mit 5 Sternen und dem

Gütesiegel für „exzellente Kundenorientierung“ ausgezeichnet hat. Überzeugen auch Sie sich von der Kundennähe und dem individuellen Service der Volksbank Wien!



Mag. Judith Hellmeier
im Porträt

Tel. +43(0)664 8163773
judith.hellmeier
@volksbankwien.at

Geburtsdatum: 27.4.1968
Familienstand: verheiratet
Kinder: 2 und 6 Jahre

Ausbildung und Bank-Laufbahn:

- Studium Rechtswissenschaften
- 20 Jahre Bankerfahrung in den verschiedensten Bereichen
- seit April 2008 bei der Volksbank Wien: Betreuerin von Kommerzkunden und Freiberufler

DIE LEISTUNGEN DER VOLKSBANK WIEN FÜR KLEIN- UND MITTELUNTERNEHMER/INNEN:

FINANZIERUNGEN

- Betriebsmittelkredit
- Investitionskredit
- Leasing (Kfz, Immobilien, Mobilien)
- Haftungen und Garantien

FÖRDERUNGEN

- Austria Wirtschaftsservice (AWS)
- European Recovery Program (ERP)
- Regionalförderungen
- EU-Förderungen
- Bundes- und Landesförderungen

ZAHLUNGSVERKEHR

- Geschäftskonto
- Home & Office Banking
- Internet-Banking
- Kreditkarten
- MultiCash

VERANLAGEN

- Private Banking
- Betriebliche Sparformen
- Fest- und Termingelder

BETRIEBLICHE VORSORGE

- Abfertigung Alt / Abfertigungsrückdeckungs-Versicherung
- Abfertigung Neu / Mitarbeitervorsorgekasse
- Direktversicherung
- Pensionsvorsorge/Pensionskasse, direkte Leistungszusage, betriebliche Kollektivversicherung

KMU-BILDUNGSOFFENSIVE

- Melden Sie sich zum Business-Newsletter auf www.volksbankwien.at an und Sie werden zum nächsten Experten-Vortrag eingeladen.

unternehmerinnen mit ideen

im rahmen unseres jahresthemas ‚wir unternehmerinnen – vielfalt für die zukunft‘ stellen wir in dieser reihe mitglieder vor, die mit ihren angeboten eine ‚erfolgsnische‘ gefunden haben.

bente knoll &
elke szalai



Die beiden Akademikerinnen führen gemeinsam ein technisches Büro für Landschaftsplanung und eine Unternehmensberatung. Sie verbinden ingenieurwissenschaftliche, planerische und naturwissenschaftliche Themen mit Geschlechterfragen. Die Dienstleistungen und Beratungen werden gerne von jenen in Anspruch genommen, die neue Unternehmensziele und Inhalte für Prozesse definieren sowie erfolgreich umsetzen wollen.
www.knollszalai.at

susanna
balroop



Buchrestauratorin Susanna Balroop freute sich über einen ganz besonderen Auftrag, den sie bei einem FiW-Business Round Table erhalten hat: Eines der FiW-Mitglieder (Name der Redaktion bekannt) vertraute ihr zwei kostbare alte Bücher an. Sausanna Balroop, die ihr Handwerk meisterlich beherrscht, ließ die beiden Folianten nach einer professionellen Verjüngungskur in neuem Glanz erstrahlen.
Tel. 0676/507 64 17

ruth
riehle



Die diplomierte Sportlehrerin und Personal Trainerin bietet eine neue Touristenattraktion an. Beim *Vienna SightJogging* können Sport- und Kulturbegeisterte Wien läuferisch entdecken. Mehrere Routen stehen zur Auswahl. Das Laufen (einzeln oder in Kleingruppen) wird von einem professionellen Trainer in Kooperation mit einem Austria Guide begleitet.
www.viennasightjogging.co.at

**UNTERNEHMENS
BERATUNG**

Entdecken Sie Ihren Weg zum Ziel ... mit bis zu 75% geförderter Beratung

Im Tagesgeschäft bleibt oft nicht genügend Zeit, um wichtige Weichenstellungen und Entscheidungen gründlich vorzubereiten. Hier bietet Ihnen die Unternehmensberatung des WIFI Wien echte Unterstützung: Mit dem Expertenwissen und der Praxiserfahrung externer Berater/-innen begleiten wir Sie auf dem Weg zum Erfolg. Und das zu höchst attraktiven Konditionen!

75% Förderung für Jungunternehmer/-innen

50% Förderung für Unternehmer/-innen

Mögliche Beratungsthemen: Business Plan, E-Business, Umweltschutz, Nachfolge, anierung, Marketing, etc.

Anmeldung und Information unter:

T 01/476 77-5355, E unternehmensberatung@wifwien.at

www.wifwien.at/ub

- Ich melde mich zum internationalen Netzwerktreffen in Brünn am 27.08.09 an (Tansferkosten EUR 29,-, Anm. bis 18.08.09).
- Ich melde mich zum FiW-Special im Rahmen des Baumtages 18.09.09, 16.00 Uhr, an (kostenlos, Anm. bis 11.09.09).
- Ich bestelle eine vergünstigte Eintrittskarte zur Fachtagung ‚Baumtag‘ am 18.09.09 (EUR 25,-).
- Ich melde mich zur Veranstaltung ‚Gender Medizin‘ am 30.09.09 an (kostenlos).
- Ich melde mich zum Business-Round-Table am 08.10.09 an.
- Ich bestelle den Leitfaden ‚Mutter-Firma-Kind‘.

Mitglieder-PR im Rahmen der nächsten CHEFin

Ihr Kurzportrait in der nächsten Chefin (erscheint am 25.09.09, Auflage 25.000)
+ Präsentation in der ‚hall of fem‘ auf www.frauinderwirtschaft.at (für ein halbes Jahr)

- Kleiner Artikel + Webpräsentation - EUR 150,- (zzgl. 5% Werbeabgabe + 20% USt.)
= Kurzüberschrift + Text (maximal 330 Anschläge inkl. Leerzeichen) + Farbfoto + Kontaktdaten
- Großer Artikel + Webpräsentation - EUR 220,- (zzgl. 5% Werbeabgabe + 20% USt.)
= Kurzüberschrift + Text (maximal 700 Anschläge inkl. Leerzeichen) + Farbfoto + Kontaktdaten

- Ich bestelle einen kleinen PR-Artikel (330 Anschläge) + Webpräsentation - Annahmeschluss: 25.08.09
- Ich bestelle einen großen PR-Artikel (700 Anschläge) + Webpräsentation - Annahmeschluss: 25.08.09
- Ich habe dazu noch Fragen und bitte um Kontaktaufnahme unter Tel: _____

- Bitte senden Sie mir künftig alle Informationen
 NUR AUCH per Mail zu.

- Ich trete der Frau in der Wirtschaft als Mitglied bei!
- Bitte senden Sie mir die Mitgliedsnummer zu.

Name/Firma _____

Straße/PLZ _____

Telefon/Fax/E-Mail _____

Unterschrift _____

info **exklusiv**

057/2009

Impressum:

Medieninhaber und Herausgeber:
Wirtschaftskammer Wien
Stubenring 8-10, 1010 Wien
Grafik: Unique Werbeagentur GmbH
Layout: Ingeborg Tichy-Luger KG
Cover: Arne Pastoor/fotolia.com
Fotos: Miloslav Bouska, Foto Wilke/ Mediendienst.com,
Gutiérrez-Lobos, kabelklick, John Harris Fitness/Frint,
oneye, Riehle
Druck: agensketterl Druckerei GmbH

